

Informazioni concernenti il prelevamento della rendita di vecchiaia

Valido a partire dal 1° agosto 2023

1. Diritto e versamento delle prestazioni

La rendita di vecchiaia è vitalizia ed è versata mensilmente alla fine di ogni mese. Il diritto cessa alla fine del mese in cui la persona avente diritto muore.

2. Rendita transitoria

Il diritto alla rendita transitoria si estingue al raggiungimento dell'età di riferimento della CPM.

La rendita di vecchiaia ridotta in seguito alla rendita transitoria costituisce la base di calcolo delle prestazioni per i superstiti e per figli di pensionati.

3. Rendita Migros sostitutiva dell'AVS

Chi opta per la pensione completa e percepisce una rendita di vecchiaia della CPM, ha diritto a una rendita Migros sostitutiva dell'AVS a partire dal raggiungimento dell'età di riferimento della CPM fino al raggiungimento dell'età di riferimento dell'AVS. In caso di versamento della prestazione di vecchiaia sotto forma di capitale, la rendita Migros sostitutiva dell'AVS viene ridotta di conseguenza.

La rendita Migros sostitutiva dell'AVS non viene versata alle persone assicurate, il cui rapporto di lavoro con l'impresa è stato disdetto senza preavviso ai sensi dell'art. 337 CO.

4. Rendita per figli di pensionati

Le persone che optano per una rendita di vecchiaia hanno inoltre diritto a una rendita per figli di pensionati per i figli che non hanno ancora 18 anni. Per i figli che seguono una formazione o sono invalidi almeno al 70%, il diritto perdura, al massimo fino al compimento del 25° anno di età. La rendita per figli di pensionati ammonta per ogni figlio al 20 % della rendita di vecchiaia percepita.

5. Obbligo di informazione e di collaborazione

I beneficiari di prestazioni sono tenuti a informare spontaneamente, in modo completo e veritiero la CPM riguardo a tutti i fatti che possono risultare importanti per le prestazioni della CPM. L'art. 52 del regolamento di previdenza regola i dettagli.

I seguenti cambiamenti devono essere comunicati immediatamente e per iscritto:

- cambiamento di domicilio
- cambiamento di stato civile
- modifica delle modalità di pagamento
- decesso dell'avente diritto / della persona assicurata
- abbandono prematuro o interruzione della formazione dei figli beneficiari di età superiore ai 18 anni
- decisioni dell'assicurazione federale per l'invalidità in merito a modifiche del grado d'invalidità di figli beneficiari di età superiore ai 18 anni

Le prestazioni percepite erroneamente devono essere rimborsate alla CPM.

6. Versamento dei contributi AVS / Assicurazione contro gli infortuni

Le persone beneficiarie di rendite di vecchiaia della CPM sono personalmente responsabili per il pagamento dei contributi AVS fino al raggiungimento dell'età di riferimento AVS e sono pregate di annunciarsi alla Cassa di compensazione Migros, Wiesenstrasse 15, Casella postale, 8952 Schlieren, telefono: 044 276 47 77. I residenti all'estero possono consultare il promemoria 10.02, il quale può altresì essere richiesto presso la Cassa di compensazione Migros.

Secondo la legge sull'assicurazione malattia, la copertura contro le conseguenze di infortuni deve obbligatoriamente essere conclusa presso una cassa malati. I beneficiari di rendite di vecchiaia sono pregati di voler verificare la loro copertura in caso d'infortuni e, se necessario, di volerla adattare.

7. Annuncio per la riscossione della rendita di vecchiaia dell'AVS federale

I beneficiari di rendite di vecchiaia della CPM sono pregati di volersi annunciare, ca. 3 mesi prima del raggiungimento dell'età di riferimento AVS, presso la Cassa di compensazione Migros, Wiesenstrasse 15, Casella postale, 8952 Schlieren, telefono: 044 276 47 77, per la riscossione della rendita di vecchiaia dell'AVS federale.

8. Informazioni

I nostri consulenti previdenziali saranno lieti di fornire ulteriori informazioni. I dati di contatto della persona responsabile sono riportati nella lettera allegata.